

РІК ЗАКОНЕНА 1993.

"СВОБОДА"

LIBERTY

видається три рази на тиждень: вівторок, четвер і суботу.

УКРАЇНСЬКИЙ НАРОДНИЙ СОЮЗ

83 GRAND ST., JERSEY CITY, N. J.

Ніхт не має права втручатися в роботу редакції за адресою "СВОБОДА".

СВОБОДА

ESTABLISHED 1905.

"СВОБОДА"

LIBERTY

the Ukrainian Newspaper published three times a week Tuesday, Thursday and Saturday, by Ukrainian National Association at 83 Grand St., Jersey City, N. J.

The best advertising medium. Rates furnished on application.

Урядовий орган Українського Народного Союзу

— "СВОБОДА" —

Official organ of Ukrainian National Association.

РІК XXV. ДЖЕРСИ СІТІ, Н. ДЖ., субота 31-го марта 1917. Ч. 38. VOL. XXV. JERSEY CITY, N. J., Saturday, March 31, 1917. No. 38.

НІМЕЧЧИНА НЕ ЗМІНЮЄ КАМПАНІЇ НА МОРИ.

ПОДИНОКІ НАРОДИ В РОСІЇ ДОМАГАЮТЬСЯ САМОУПРАВИ.

НІМЕЧЧИНА ОБСТОЮЄ ДАЛЬШЕ ПРИ КАМПАНІЇ ПІДВОДНИХ ЛОДОВ.

БЕРЛІН, 29. марта. — На північній сесії парламенту державний канцлер відповів на запитання, в якій формі станіть Німеччина до Злучених Держав.

„За кілька днів провідники американського народу. — говорив німецький канцлер — зійдуться на візвані президента Вілсона на надзвичайне засідання конгресу, щоби порішити справу війни або мира між американською і німецькою державами.

„Німеччина не мала ніколи найменшого наміру розпочинати ворожі кроки супроти Злучених Держав: такого наміру не має вона і нині. Німеччина ніколи не бажала і не бажав собі війни зі Злученими Державами“.

Відтак представники канцлер коротко перебіг кампанії при допомозі підводних лодок від початку війни до останніх часів. Канцлер висказав причини, які змуслили Німеччину до безлічній кампанії на морі.

„Коли ми рішили ся вести безлічній кампанію на морі. — говорив канцлер — то до цього привело нас боротьба о існування нашої держави.

„На случай, коли американський народ видить в тім причину, щоби німецькому народові, з яким він жив в мирі через сто літ, вивести війну, на случай, коли сей наш поступок оправдує збільшене проливу крові, тоді тагар відповідальності не спаде на нас. Німецький народ, який не має в собі ані ненависті ані ворогованя супроти Злучених Держав, буде мусів та-нон се знести і переувти“.

РЕВОЛЮЦІЯ В РОСІЇ.

НАРОДИ В РОСІЇ ДОМАГАЮТЬСЯ САМОСТІЙНОСТІ.

(Після донесення американського кореспондента д-ра Б. Гейла).

БЕРЛІН (беспр. тел. через Токертон, П. Дж.). — Зі Стокгольму надійшли вісті, що становище комітету робітників в Петрограді стає ся щоразу складнішим, що робить великий вплив на тимчасове правительство.

Нове правительство одержало з різних сторін Росії вісті, які доносять про небезпечну цілковитого розкладу російської держави.

Петроградський кореспондент доносить до часопису „Фосіне Пайтунг“ отже:

„Лотиши мають окремі републики.

„Лотиський народний комітет в Ризі і Гельсінґфорі домагається як найширшої самоуправи для лотиського народу: відокремлення від Росії і утворення лотиської републики. Комітет закликає також, щоби сейчас розвинути так звані батальйони лотиських добровольців, які стоять на боєвій лінії.

Українці домагаються ся самостійності.

Телеграми з Києва і Полтави доносять, що українське населення розпочало рух за відокремлення України від Росії. На улицах прийшло до демонстрацій і масових походів. Учасники підносили оклики: „Прощ з московською неволю!“

В Туркестані кипить.

В російській Туркестані кипить. Емір міста Бухари, давний приятель бувшого царя, робить заходи над осанованом окремої держави „Зєднаної центральної Азії“.

Генеральний губернатор Туркестану, ген. Куропаткін, пристає до нової влади, в якій доносить, що лише на розмірні мале число військ може воно чинити. Однак вірні війська є за слаби, які могли б підтримати йому рухови. Ген. Куропаткін каже, що не бере на себе жадної відповідальності за події, які можуть зайти.

Мешканці Ашхабаду, Самарканду і Ташкента приносять ся до утічі вглибщину на захід.

Република на Кавказі.

Петроградський комітет соціально-демократичної партії одержав вісті, що населення Кавказу носить ся з наміром утворити самостійну кавказську републику.

Дальші арештованія в Росії.

СТОКГОЛЬМ, 28. марта. — Провізоричне правительство в Росії поставує за великою строгостю супроти всіх своїх противників. В останніх днях арештовано зна-но значне число високих державних чинів і військових, які не сприяли новому правительству.

Між арештованими знаходиться губернатор Архангельська, генеральний губернатор Туркестану, командант кріпости Севастополя і інші.

Великий князь Кирило зложив головному командови над флотом: Чи він зробить те добровільно, чи під примусом, про се вісті не подають.

Генерал Іванов арештований в Києві.

ЛОНДОН, 28. марта. — З Петрограду доносять про арештованя генерала Іванова. Приказ на його арештованя видав нове правительство. Його арештовано в одній з готелів в Києві. Екзекутивний комітет в Києві відіслав ся до Петрограду по дальші розпорядження в справі ген. Іванова.

(Ген. Іванов був на початку головному командантом російської армії, яка звинувачувалася вбивств Галичини і Буковини. Його місце зайняв офіс ген. Брусилова).

Члени царської родини позбавлені урядів.

Французька часопис „Тем“ одержала вісті з Петрограду, що членам царської родини дуже строгі заборонено видавати ся поза границі Петроградського воєнного округу.

Всі князі були привезені зложити свої військові уряди.

Великий князь Николай Николаевич, який зложив свій уряд вице-короля Кавказу, промовив військові, висказав надію, що небаром поверне назад, щоби яко звичайний громадянин платити податки за землі на Кавказі.

Російські війська за дальшим веденням війни.

ЛОНДОН, 28. марта. — Члени думи, які поперули з боевого фронту, заперечують, що піла армія стоїть по стороні нового правительства. Як офіцери так і жовніри є згодні сего, що війні треба вести далі до повної побіди.

Генерал Руськія, голодний командант військової армії, заперечив президента думи, Родзика, що на північній фронті ланує серед військ спокій та що настрий серед військ є зменшені.

Деякі соціальні демократи годяться ся знову з новим правительством.

ПЕТРОГРАД, 28. марта. — Група соціальних демократів видала маніфест, підписаний б визначними членами партії.

У своїм маніфесті домагаються ся воли дальшого енергійного веденя війни. Після їх гадки домаганя партії належить поки-що відложити, аж доки не проміне зовсім небезпечна можливість, що держава могла би стати знов монархією.

Дальше говориться ся в маніфесті, що програма нового правительства є досить узгоджена та що теперішній стан буржуазної і капіталістичної класи виключає без сумніву можливість перемінити теперішню революцію в революцію суверенітету.

Змаганя до такої революції над теперішню лану могли би викликати протиріччя між собою і спричинити поворот монархії.

Доверва з розпочатем виборів посів до національних зборів соціальні демократи повинні пропонувати аграрні і соціальні домаганя.

Дальше ведення війни є конечно, бо побіда осередних держав спричинила би поворот старого режиму.

Реакційні елементи підносять голову.

ПЕТРОГРАД, 28. марта. — Агітатори правляють постійно проти нового правительства, перебіс в нощі. Ін до поночі стаяли банди опришків, які повторили ся з опришків, котрі утікали з в'язниць.

По містах розкидають агітатори ріжні підбурюючі візюзи проти нового правительства і закликають до протиреволюції та мордованя інтелігенції. Візюзи розкидають в нощі, послугуючи ся автомобілями.

З Харкова, Києва і з міст знад Волги надходять також вісті, що якісь тайні сили працюють в користь давного правительства. Участь в тій роботі беруть особи, які належали до давньої тайної поліції.

Російські жовніри домагаються ся права вибору офіцерів.

ЛОНДОН, 28. марта. — З Петрограду доносять, що російські жовніри поставили домаганя, щоби їм признати право вибору офіцерів. Також домагаються ся, аби ко-місія, зложена зі жовнірів, працювала спільно з генеральним штабом.

Селяни організують міліцію.

ПЕТРОГРАД, 29. марта. — Селяни у цілій державі злилися до правляючих організацій міліції, яка має заступити до-теперішню поліцію.

Таксамо селяни організують нову мі-сцеву власть і творять місцеві комітети, яких задано є піднести змаганя нового правительства і передісмі старати ся до-ставити для населення і війська потрібну кількість средств поживи. В багато о-колицях селяни знизили дотеперішню ціну на хліб.

Різноуправлені жовніри зискує також шораз більше приміненя в практиці. В ка-теринославській губернії селяни виборили багато жовніри до ексекутивних комітетів.

Розділене земель поміж селян.

Як доносить, розділене великих земель-них посідацій царя і членів царської ро-дини поміж селян вже розпочало ся.

Селяни є за монархією устроєм держави, але домагають ся вибору нового царя.

НАСТРІЙ У ФРАНЦІЇ ПРИГНОБ-ЛЮЮЧИЙ.

ПАРІЖ, 28. марта. — Вчора уха-лен в парламенті внесені правитель-ства в справі побору рекрутів з класи 1818. Над внесенням перенесено допущу дискусію, в якій поручували загляти до-слідно положення.

Новий Міністер війни, Пензель, преста-вив дійсний стан, в яким знаходиться під-сю пору алітний. Міністер каже, що пі-сля його гадки тепер збавляється ся рішуча битва. Щодо відвороту німецьких військ то годі з того заспокоїти, що німець-ка армія є ослаблена. Німеччина поставити нову армію, яка буде сильніша і ліпше зоружена ніж колинебудь дотепер.

АНГЛІЙСЬКИЙ ЗВІТ ДОНОСИТЬ ПРО ВТРАТУ 35 КОРАБЛІВ.

ЛОНДОН, 28. марта. — В останній листи (то є від 19. до 25. марта) від-но жертвою підводних німецьких лодок або мін 18 англійських кораблів о ве-личині більший ніж 1,600 тон, а 7 ко-раблів менший ніж 1,600 тон. Крім того дістало затоплених в тісаміж часі 10 кораблів рибальських.

ІТАЛІЯ БОЇТЬСЯ, ЩОБІ ТІ НЕ СТРИ-МУЛА ДОЛЯ СЕРБІЇ І РУМУНІЇ.

ПАРІЖ, 28. марта. — Сподіваний наступ військ осередних держав проти Італії є головним предметом дискусії в політичних і військових кругах.

Деякі підносять навіть здогади, що ген. Гіттенбург має намір через побі-дену Італію зробити напад на Францію.

Ген. ді Руссі, голодний командант гор-ногорських військ, які борються ся тепер в Італії, висказав таку гадку:

„Неприятель приготується ся до страш-ного і розлюченого нападу на наш фронт. Кождий бачити се вже задалека, а навіть сам неприятель не криється з ті-ми, прозвичай Італії дозволя, яка стрінула Сербію і Румунію“.

STATEMENT OF THE OWNERSHIP, MANAGEMENT, CIRCULATION, ETC.,

REQUIRED BY THE ACT OF CONGRESS OF AUGUST 24, 1912.

Of "Svoboda" published three times a week at Jersey City, N. J. for April 1, 1917.

State of New Jersey, County Hudson.

I, Before me, a Notary Public in and for the State and county aforesaid, personally appeared Andrew Sauka, who having been duly sworn according to law, deposes and says that he is the Manager of the "Svoboda" and that the following is, to the best of his knowledge and belief, a true statement of the ownership, management (and if a daily paper, the circulation), etc., of the aforesaid publication for the date shown in the above caption, required by the Act of August 24, 1912, embodied in section 443, Postal Laws and Regulations, printed on the reverse of this form, to wit:

1. That the names and addresses of the publisher, editor, managing editor, and business managers are:

Publisher Ukrainian National Association, Inc., 83 Grand St., Jersey City, N. J.

Editor, Joseph Stelkevich, 83 Grand St., Jersey City, N. J.

Managing Editor Joseph Stelkevich, 83 Grand St., Jersey City, N. J.

Business Manager Andrew Sauka, 83 Grand St., Jersey City, N. J.

2. That the owners are: Ukrainian National Association, Inc., 83 Grand St., J. C.

D. Kapilela, President and Trustee, Hancock St., McAdoo, Pa.

S. Jaflovsky, Financial Secretary and Trustee, 83 Grand St., Jersey City, N. J.

M. Uhorchak, Recording Secretary and Trustee, 83 Grand St., Jersey City, N. J.

A. Sharshon, Treasurer and Trustee, 324 Franklin St., Shamokin, Pa.

A. Sauka, Manager of "Svoboda" and Trustee, 83 Grand St., Jersey City, N. J.

3. That the known bondholders, mortgagees, and other security holders owning or holding 1 per cent or more of total amount of bonds, mortgages, or other securities are: no bondholders, no mortgages, no security holders.

Andrew Sauka.

Sworn to and subscribed before me this Twenty-seventh day of March, 1917.

Stefan Milanyovych.

(My commission expires Aug. 6, 1920).

[SEAL]

ДЕ НЕМА УКРАЇНЦІВ, ДО ТАКОГО МІСТА НЕХАЙ ВИШЛЮТЬ УКРАЇНЦІ ЗІ СУСІДНІЙ МІСЦЕВОСТІ СВОЇХ КОЛЕКТОРІВ. В ТОЙ СПОСІБ УСІ УКРАЇНЦІ МОЖУТЬ УКРАЇНСЬКОГО ДНЯ.

"СВОБОДА" (LIBERTY)
The Ukrainian newspaper
Published three times a week: Tuesday, Thursday and
Saturday by Ukrainian National Association at 83 Grand
Street, Jersey City, N. J.
Established 1893.
JOSEPH STEWICK, editor Jersey City, N. J.
Grand Street,
ANDREW SAWKA, manager Jersey City, N. J.
Grand Street,
Entered as second-class matter March 30, 1911, at the
Post Office at Jersey City, N. J., under the Act of
March 3, 1879.
SUBSCRIPTION:
United States:
\$2.50 per year
\$1.25 per 6 months
\$0.50 per 4 months
Jersey City and to foreign
countries:
\$3.00 per year
\$1.50 per 6 months
\$0.75 per 4 months
Single copy 3 cents.
Pay money with address postage is 5 cents.
Agents:
СВОБОДА
83 Grand Street, Jersey City, N. J.
Всі пошти і чекі треба вносити на адресу
"Свободи".
При замовленні замовлення надати дозвіл на
пошту або чек.
Число телефонів 432 Jersey City.

ПОКЛИК ДО УКРАЇНСЬКОГО ЖІНОЦТВА.

Українські Жінки і Дівчата!
Чи Ви знаєте, що на 21-го цвітня б. р. є визначений "Український День"?
Наші вороги старалися за всією ціною недопустити до цього, однак даремні були їх заходи. Конгрес одногосподарів згодився на "Український День".

Президент Вілсон видав прокламацію до всіх народів Злучених Держав в справі "Українського Дня", щоб всі народи на американській землі відносилися до нас прихильно і нам допомогли своїми жертвами.

Тож, українські Жінки, знайте, що того дня має нас обов'язок! Ми маємо виповинити хоч не велику, але важку задачу і тим віддати прислугу своїй вітчизні, своїй нещастій Україні і своєму народові.

Стараймося ж, щоб того дня ми в одній з нас не було перешкоди. Станьмо всі як одна до роботи. Старша чи молодша, замужня чи дівчина, — се не робить ніякої різниці. Голосіть як до комитетів збирання жертв.

Наших обов'язок з зробити се і тим допомогти нашим братам за морем, у зруйнованій ворогами нашій вітчизні. Вони там терплять голод і холод, виснажені від нас поміч.

Українські жінки в старій вітчизні жертвували для вітчизни своїм майорудом і наймилішим: своїм мужиком, синів, сусідів, а навіть самі стали в ряди, рами об рами, виставляючи своє життя на ворожю кулі та багнетів; готові кождо хвили віддати своє життя за нарід; проливали свою кров за вітчизну; своєю кров'ю окупили її свободу; своїми кістками устелили шлях тям, що стануть до боротьби о красну долю.

Піші тисячі українських в'язнів, сиріт, старців і калік простояють до нас за море рук, благочинні поміч.

Українські Жінки і Дівчата! На нас спадає повинність помігти тим жертвам. Нам тут не треба вмирати за вітчизну, не треба посылати в огонь мужиків, синів і сусідів, не треба стати самим у ряди. Нам треба повсякденні існує один день, лише трохи праці. Нам треба пійти збирати жертви поміж чужих; не поміж своїх, бо свої можуть се зробити при кождій нагоді. Нам треба пійти поміж чужих, бо на се маємо дозвіл лише на один день, то є на 21-го цвітня. Сей день ми повинні використати.

Нехай кожда жінка символічно простягне руку до прохідного улицю чужинця, а сей певно не відмовить ся кинути бодай найменшу ленту.

Приготовляймо ся всі до сього великого свята. Чим більше нас буде, тим більше буде для нас користь моральна і матеріальна. Причинимо до се піднесення значіння України та її народу. На сім повинно нам найбільше залежати. Чим більше нас буде, тим більше буде жертв, тим більше буде поміч для нещасних.

Українські Дівчата!

У Вас не повинно бути ніякої перешкоди. Сніайте своїм господарям, що того дня кличе Вас Ваш рідний нарід. Сніайте своїм господарям, що народний обов'язок і народна кариість кличе Вас

до участі в збиранню жертв в суботу 21-го цвітня 1917 року. Їхні годять се, бо се гуманне діло, і увільнять Вас на той день.

Українські Жінки! Будьте У-країнками. Почуйтейте себе гордим дочками того народу, котрий вже сотні літ гноївся вороги, хотачи знищити його! Показим ділом, що наші вороги безсильні, що мимомалю відносим ми бо-ремо ся за волю і свободу.

Нами заінтересували ся культурні народи. Нами заінтересували ся і Злу-чені Держави і за старанем наших ви-значених діячів визначили для нас день 21-го цвітня, — пазиваючи його "Український День".

Се буде день, якого американські Українці ще не переживали. В сім дні ми, жінки, маємо взяти велику і живу участь. Покажем же, що ми вірні дочкі України; покажем ділом, що наша лю-бов до вітчизни і народу над усім пай-сильніша. Покажем, що нас ніщо не може спинити, коли ходити о поміч для народу і вітчизни.

Своємим своїм обов'язком без ніякого закладу і тим чуж вчати сплатити довг, який ми винні своєму народові і вітчизні.

Тому кличмо: Не лишаємо ся по-за-ду, не берим на себе добровільно про-вини, не повноважимо тяжколу злочину су-проти вітчизни і народу! Щоб не казали проти, що ми могли помігти; але не хотім. Нехай не буде такої України, котра без причини відказала би ся від участі у збиранню жертв.

Прочитаючи сей поклик, не киньте його в кут, а дайте другим прочитати; прочитайте і тим, що неграмотні; відне-сіть його до той хати, в котрій нема ні-якої чашечки.

Намовляйте тих, котрі ліниві до на-родної праці, промовте до серця тим, котрі заціпеніли ся, змоксковили ся, з-лощили ся, наслощили ся... На-верніть їх до свого народу. Спонукай-те їх до доброго діла, а тим більше буде Ваша заслуга супроти вітчизни і на-роду. Ми, українські жінки і дівчата, ма-ємо всоє то зробити і виповинити!

До діла, до праці, щоб ми могли відтак сміло глянути в очі тим, котрі по-казали собі великі заслуги, і сказати: Ми також, чим могли, тим прислужились. Не вай заслуги однакі. А колись, як утихне воєнна буря, як нам буде вільно вернутися у рідний нарід, як приїдемо між свої люди, то не будемо потребувати слухати докорів — "могли, але не хо-діли нам допомогти".

Дякуємо загодувати ся громадю до місцевих комитетів, а тим уділяйте Вам вірних інформацій. На бім всякі не-розуміння і роздори. На се тепер не по-ра. Ми, жінки і дівчата, не зважаймо на нікого, ійдм разом всі до праці і по-кажем, що потрофімо використати при-родний час.

Тож снініми до діла
В згоді усі враз,
Непадіся за моря
Клічуть тут до нас:
"Ми голі, голодні,
Нічого нема,
Обдерта чужими
Наша вітчизна".

Анастасія Рибакіна.

Філадельфія, Па., 27 марта 1917.

ВІДКИ НАМ ПОЛЕКШІ ЖДАТИ.

(Надіслана стаття).

В однім із флоридських залізничних, недалеко рибаківського села, стоїть дитина. Акустична, а також станція бездротного телеграфу (Ю. С. Варелле, пект). Діа сей побудовано в виді вежі, яка служить до освітлювання околиці. На самім верху вежі уміщено величезний рефлектор в силі 110,000 свічок. Кожа-дого дітячому по заході сонця за-свічують сей рефлектор, який своїм світлом приваляє ся в море на кілька десятків миль довертати. Кождий здиб-ує сей рефлектор, то вежа подібна тоді до звичайної уличної лампи.

Ся вежа рівняє ся чоловікові, а рефлектор — се характер. Возьмим рефлектор з вежі, то вежа не має най-меншого значіння. Відберім чоловіка характер, то зробимо його калікою на ціле життя; зробимо його нездбним, тем-ним у ціану студенту ніч.

Працюючи рибаків знають вартість того рефлектора і люблять його, бо за-важають його світловому вони віддають ся кількадесят миль на широке море і без найменшого страху винякують сво-єю денну роботу. І свитяться сей ре-флектор разраз. Чим темніша ніч, тим яскравіше луці він посилає в далекі простори залузу Флориди.

Народі! Великий Український На-роде! Нагадаю тихих, покірних, ста-ринних предків! Скіільки у Тебе збро-вано того світла? Скіільки у Тебі во-лого талантів-рефлекторів злого, хижаць-кою рукою? Скіільки у Тебе калік пу-щено по світі широкі; незрячіх Твоїх дітей бідних... І хто почитав їх?...

І коли се скінчить ся? Відки по-лежні Тобі ждати? Як освободитися від хижаків плазунацького нахальства? Тебе сквада кляймо страшне і обрид-ливе: "Темна Росія".

І коли наші розніс ся перший звук тріскаючих каліди, коли з арештів ви-звільні мученики, коли здитиніли на-раді злетіли до вольності — чи тепер криєт ся

для Тебе промінь світла до красно-го щастя?

Чи бачиш Ти в тій так парасильній прірві чад маленький шлях до ліпшої долі, чого до самооборони?...

А коли страшна думка окре обли-че Твоє, коли Тебе горіє жал і роз-пачка — Ти глянь на се світло. Глянь на се вічно горюче, спасенне світло, яке старість ся вадерість і в найтем-нішшу заступину надозвічності.

Глянь і зрозумій свою задачу. Під гешперішшу неперуну хвилю ми мусимо остригти свій ум, бо хто знає, чи на

місце здитинілого пріє не поставлять царя-дитину і промінь світла може зно-ва затемнитися ся. Тоді знова припий-ся ся старімих проливати кров невинну і знова наші діти ліпили би у світлі обрабовані за світла, змучені в ха-растері, розпачіли на умі. Пішли би вилучувати ся чужинцями, погроздую-чи всякими хитраками та плазунами, не знаходячи ніде правдоств для себе.

Отворім двері для світла, вийтимо його, бо без нього ледви чи потрофімо добути ся правди і свободи.

М. Пшонівський.

СПРАВИ "УКРАЇНСЬКОГО ДНЯ".

МНАДУ, ПА.

Отим подієт ся до загальної відомості, що місцевий комитет в Мнаду, Па., буде записати ся збиранню жертв в "Український День" в отсіх місцевостях: Мнаду, Говей Буш, Джордан, Тре-ско, Бівер Медоу, Шентон, Ленсфорд, Колдвуд, Мачсон, Тамала, Делано, Лоді і в інших по-близких місцевостях. (Простяєт ся о переказ в часисках "Амеріці").

Від місцевого комитету в Мнаду, Па.
Гратіорі Палон, секр.

ДНЕРЗИ СІТИ, Н. ДЖ.

На парадх дня 25 марта б. р. вибрано комі-тет до переведення "Українського Дня", 21 цвіт-ня с. р. До комитету входять українські міс-цевості товариств, братств, сестричтв і церковної громад.

Представителі церковної громад: о. А. У-лявський, Микола Баранік, Стефан Шибунка, Іван Жарський, Василь Сас, Теодозій Курьян, Олександр Дмитрук, Василь Круць, Седек Федіко, Микола Шерба.

Представителі "Української Радн": Констан-тин Кірич.

Представителі товариства "Український Мо-лодецький Кайо Поступовий": Михайло Стор, Ан-тонец, Михайло Бачинський.

Представителі братства с. О. Погола: По-сид Кривинік, Іосиф Валасавський, Василь Гав-ва.

Представителі 25 відділу У. Н. Союз: Богдан Дуктєв, Іосиф Стеткевич, А. Савка.

Представителі товариства "Народний Ді-м": Михайло Бачинський, Михайло Сасула, Іосиф Валасавський.

Представителі братства с. Івана Христєв-ського: Василь Гав, Михайло Баран, Михайло Оста-шевський.

Представителі "Української Спн": Стефан Миланович, А. Курган, Стефан Мушківський.

Представителі братства с. Стефана: Іосиф Доношнік, Іван Микєла, Павло Палада.

Представителі братства с. Володимир: Тео-дор Хомак, Теодор Челак, Дмитро Куняй.

Представителі відділу "Провісник": В. Труш, Олександр Валасавський.

Представителі товариства "Січові Стрілці": Лука Стахурський, Михайло Зенко, Петро Вен-гер.

Представителі сестричтв с. Ольги: Юста-на Палада, Тосія Гавриш.

Представителі сестричтв Пресві. Діа Ма-ріє: Анна Халаск, Ксенія Онуфріє.

Представителі братства таварєств: Теодозій Курьян, Павло Палада, Василь Дмитрук.

Після того приступлено до вибору ексеку-тивного комитету, до якого зістали вибрані: о. А. Улявський, прєсв. М. Ісакіч і М. Володимир, прєсв. А. Олександр, прєсв. І. Микєла, А. Стахурський, клас. В. Дмитрук і М. Сасула, заст. клас. М. Баран і В. Труш, заст. секр. С. Микєла-вський, клас. В. Дмитрук і М. Сасула, заст. клас. І. Грін.

Перше засіданне сього сінняльного комитету відбуєт ся в п'ятницю, 1 цвітня, о 3-ій годіні ополудні, в церковній галі при д. Оуеске і Грін.

О. А. Улявський, голова; А. Олександр, секр.

БАЙОН, Н. ДЖ.

Щоб не ширпала ся баламути, подіємо до ві-дома байонів Українцям, що в нашій місцевості вибрано комитет для "Українського Дня", то якого умілими: Антін Струк, Лев Бачинський, Іосиф Кобран, Андрій Палако, Іосиф Онуєт, Павло Кунієр, Семі Петришин, Семі Сварж і Мих. Мадар — від братства с. Михайла, від 213

У. Н. Союз, Дмитро Драгунич, Петро Мартинів, Мих. Пасичник, Буаз Гринік і Нестор Закал-жний — від братства "Провісник".

Перше засіданне комитету відбуло ся при 14 марта б. р. На тім засіданні вибрано Івана Бачи-нського прєсидєнтом, Петра Мартинівського, А. П. Закалжний і Іосифа Кобрані секретарями.

До контрольного комісії умілими: Іосиф Онуєт, Андрій Палако і Д. Драгунич.

Ми не огордували в часисках, що україн-ські товариства, котрі піддержують народного духа, поручили нам провід в народній праці, ми приняли сей татар для народного добра, за по-мощі наших рідних, конювачів з голоду братів.

Ми подіємо се до часисках залага се, щоб між народом не було баламутища бо люди по-чудили, що в нашій місцевості залагаво другий комитет.

Я сей комитет зрозумію, се є поєднє тійно-у перед заглом. Ми готуємо ся, що сей ко-митет постав в свій спєсб, що або хотєт ся по-мощі деякі особи до комитету, або жінки пере-проводжували народні збори з своїми чоловіками, в своїй домі і тільки сподіємо братств. А ли-ше до чини генерали. А що нам найважливі-ше, то те, що не всякі інформації в спра-ві сего комитету треба згодувати ся до нава Івана Мєльнича, котрий, подіючи в одній з місцевих часисках сей комитет, зібрав сего ге-нерала чим сестричтв і тільки сподіємо братств. А ли-ше нам тимчасово, що неслано на зборах "На-родного Дня", коли чини, а І. Кунієр, поста-вив виснес, щоб збирати жертви наших коню-вачів з голоду братам у старій крив, то п. Іван Мєльнич як упир, а мусів перебити се ви-несє. Сей добрий радчик кождому на поміч, який бав навав, аби боронити ся перед народним судом.

Ми не хочемо зазначати ся всякими огидливими справами сего дня. Ми віримо, що байоніам Українцям нічого великого-родо кривня сего нава, то що байоніам Українцям згоди ослушати тям тату.

Ми заглади за сего нава тільки тоді, щоб нарід знав, з ким має до діла, та щоб не дав ся баламутич.

Ми не зборювали нікому правдвати для на-роду, ми правд, тимчасово для укривачів з го-лоду братів.

Ми знаємо, що в загланні комитеті є секторі люді нішого поладу, котрі поємік провалять справляючи і перах виступили проти кривні. Однак ми сестричтв і тільки сподіємо братств, а тим помігти нашим братам у старій крив, коли в тім комитеті став диктатором н. І. Мєльнич, котрий досі явля поборував всякий крив тям люді, які старали ся дати поміч конювачам братам.

З сегосімою мією с переконанн, що загланно комитет, се є в сєрцї жальна чина, а тільки кривня, щоб поповилати комитетів, який вибраві наші братства, Т до котрого бав приєднали працювати ся комитетів від П. Н. Союз.

Отже ми відізнаємося до заглу байонів Українцям: Не дайте ся баламутич, працюйте на ладі чесно, а хто з сєрцї жальна чина, а тільки кривня, щоб поповилати комитетів, який вибраві наші братства, Т до котрого бав приєднали працювати ся комитетів від П. Н. Союз.

Ойміте, брати мої, найменшого брати. Нехай такі усіхнієт ся. Значна наша.

За Комітет:

Лев Бачинський, прєсв. Н. Закалжний, секр.

о. Петро Оленіє.

НА ГОЛОС ТРУБ.

Якуж ми пісно принесу
Я, що співав вам про любов —
Під жук кровавого часу,
Темніці і оков?
Княйте ся недужу страсть,
Що нїжить душу пухом мрїм,
— Хай буде вам любов та щастя,
Що-хуц палець мрїм,
І кождий день і кождо ніч
Готові жаль на голос труби!

Нехай з темніці поклопін
Під регіт кулі і брязок оков
Пропадє розпін, вєла тін,
А вєла жина крива!
Хай кров одна загоре в вас,
Зединить вас у ряд одні,
Вдїньте глум в великий час,
Лашуйте ся на чин!
І кождий день і кождо ніч
Готові жаль на голос труби!

Вдїньте глум, зтрубу, жаль —
Вдїньте глум, зтрубу, жаль —
Будь кождий мучина як сталь,
А жєнщина — огонь!
Над нами пишеть ся огнем
Кровавих лун на небесах:
Один вам чин, один проблем,
Один вам буде жаль,
І кождий день і кождо ніч
Готові жаль на голос труби!

Байоніам властиві мислє чинити
Вєривать зємлю біля галицької
Вєривать в одіє чинити, невинні
Ті люди палєт біля кроваво.

Незнаю не воля, що тепер бачим,
Порані баву сина кістками,
Засієні кров'ю, змочені кров'ю,
Підати гіркими сиріт сєзгалим.

Хорошо зєсіят ті люди під зину
Враїнський нарід, бо зерно дав добре,
Вояки в те-но, що нав вилучаєт:
Кров сєсо, коня, вилучаєт хоробре.

Тепер чекає на плоди обиди,
За горе жалєсь, жертви і бої
Дїстали в завітні з тою вєсною
Божежж Україну, ті етєна вої.

Найрідше є подібати такого чоло-
віка, котрий би жив після своєї перемо-
ви, після своєї серця; щоб не
залежав від нікого.

Найбільше втрачений для чоловіка
є день, в яким він не сємив ся.

Публічний опініє се рід журналіст,
якої чесний і правий чоловік ніколи не
повинен принавати відомості і ніколи
з неї не вилмовляти ся.

АМЕРИКАНСЬКІ ВІСТІ.
Українські пісні в перекладі на американський сцені.
Курт Шиндлер, директор співацької школи "Канторум" в Нью-Йорку, через кілька літ закінчив свій обов'язок перекладачем українських пісень на англійську мову. До кожної пісні він виготовив відповідні нотні і в середу (28 марта) ввечері великий хор під проводом Шиндлера відіграв кілька пісень у Карнегі Гол в Нью-Йорку.

Присутня публіка одушевляла ся чудовими мелодіями. Пісні — пісні корисні, "Ніч Юрков" — говорять про часи руїни, але вони мають люду медолюбів, характеризують духа і психологію народу. Це є один з найкращих пісень, про які однак Америка досі нічого не знала.

Прихильно про ці пісні відгукнулися також музичні репортери часописів "Лангінг Мейн", "Лоб" і інших.

Посмертна записка.
У вікторю (27 марта 6 р.) о годині 11-ї вечір похорон прийняв і спитав у Куртис Бей, М. А. суми вісти, що О. Коузов, член від 81-го У. Н. Союзу, помер по короткій недугі. Похорон поховав до села Романово, зграбського повіту, в Галичині. В Америці перебував через 14 літ. Був членом Українського Братства, членом без жалоби славян. Політичний діяч, діяч і товариство, як ще циро його любив. В. Р. П. — А. Шандарський.

8-годинний день праці для робітників "Вестерн Юніон Телеграф Компані".
Телеграфічна компанія "Вестерн Юніон" оголосила, що з 1-го дня 1-го мая б. р. заводять по всіх телеграфічних станціях 8-годинний день праці. Також планувати робітників буде примієна до засади 8-годинного дня.

Прогібіція в Джорджії.
Говорить стаття Джорджії, Геріс, підписав біл про загальну прогібіцію в тім штаті.

Прогібіційний законопроект в Іллінойсі перепав.
Палата послів стейту Іллінойсі відкинула законопроект про загальну прогібіцію в штаті.

Суфражистичний законопроект у конгресі.
Панна Джейнета Ранкін, "пані з Монти", яка є послом до конгресу, внесе проєкт про загальне право голосування жінчин в цілій Західній Америці.

Суфражистичний законопроект у Вермонті перепав.
Палата послів стейту Вермонт відкинула проєкт про право жінчин голосувати при виборах на президента.

Хіній організують похід на случай війни.
Том Чунг, президент шкільного коледжу в "Нью-Йорку-Американської Громадянської Раді", прибувши на случай війни Західних Держав з Німеччиною організувати один похід Хіній, які пішли би до огню під американським прапором.

Воєний цензор для Нью-Йорку.
На случай війни цензором в новоріжний штат має бути іменовані Руперт Паз, знаний новеліст і військовий капітан.

Адмірал Фікс остригає Західні Держави.
На облі в готелі Вальдорф-Асторія в Нью-Йорку адмірал американської воєнної флотії, Бредлі Фікс, заявив присут-

ним там членам флотії, що він, що є можливим, щоб Німеччині виграв війну, і що Західні Держави мусять приготуватися на случай можливого нападу зі сторони Німеччини. "Центральні держави мають нагоду виграти війну" — сказав адмірал Фікс.

В справі відносин між Західними Державами і Німеччиною адмірал Фікс сказав, що ми мусимо повірити, що німеччина фальста є два рази сильніша ніж наша.

Інспектор амуніції для Англії повинен самобійство.
Віліям Моріс, інспектор амуніції для Англії в Аленван, Па., повинен самобійство, вистрілявши до себе з револьвера.

Смерть пайлобальї корови.
Найіва Партеней, знава яка найбільша коропа у світі, з родини Гольштайн, була власністю Р. Шедера в Клейтон, Віс., загинула. Пражла 13 літ. Два роки тому вона давала стільки молока, що випрокувано 2.888 фунтів масла протягом 12 місяців. Шедер не хотів продати її за ніжку шину, а тепер оплакує її смерть.

ПОВІСНИКИ.
Енвер Паша в Берліні.
Енвер Паша, турецький міністер війни, відбув конференцію з німецьким царем, генералом Людendorфом та з полемим маршалом Гіндебургом, а відтак відіхав на західний фронт переглянути німецьку армію.

Заворушення в Німеччині.
Париська преса доносить про заворушення в бльших містах Німеччини, як: в Липску, Дрездені, Монаху та в Берліні.

Німеччина жадає від Румунії інтервенції.
Уриваюча телеграма з Яс (Румунія) доносить, що івашівський посол повідомив румунське правлітельство, що коли Румунія не увільнить до 14. чвітня б. р. інтервенції Німеччини, то Німеччина буде змусити забирати румунських закладників і буде їх вивозити до Болгарії і Туреччини. На сю заяву румунське правлітельство покісно нічого не відповідало.

Бароабляна криза в Австрії.
В Австрії панує криза з причини незгоди бароабль. Правлітельство відало розпорядження, що одній особі відноз жити один фунт бароабль тижиною. Се розпорядження буде обов'язувати, як доки не проміне криза.

До Канади й Австралії не будуть впускати іммігрантів без грошей.
Лондонський домініонний комісаріат для Канади доносить, що іммігранти, які не будуть мати з собою відповідні суми грошей, будуть вступити до Канади заборонено. Таксама заборона відноситься до Австралії. Кожний емігрант, який хотів би їхати до Канади або Австралії, мусить мати біляз себе грошей, щоб він упорядкував своє життя. Емігранти, які їхати "лишати щастя", не будуть впускати цілком.

Поголовно про утучу царя.
З ринків жерел доходить вісти, що бувають цар Николай утік з палати в Царськ Селі, в війні він був ув'язнений.

Данська часопись "Політикер" доносить, що у Фінляндії військовій власті перешукували всі пошти, бо припускали, що цар буде правдоподібно старатися дістати ся до Швеції.

Шведська часопись "Тіднінген" потверджує поголовно про утучу царя і доно-

сить, що російські війська обставили границю фізично-шведською, щоб унеможливити утучу царя. Поліція в місті Улебургу мала одержати з Петербургу вістку, що цар утік автомобілем і правдоподібно удав ся в напрямки Гренландії. Губернатор Улебургу мав дістати примаз утікаючого царя заарештувати.

Жертвою революції мало власні 20.000 людей.
З Петербургу прибуло до Стокгольму велике число чимовників. Між ними є багато таких, що вже через дві літ мешкають в Росії, але тепер воліли виїхати за границю.

Після оповілення подорожних число людей, яких убито в часі революції в Петербурзі, виносило найменше 20.000.

Міністри зложили присягу вірності.
З Петербургу доносить, що нові міністри зложили присягу вірності народові. Зміст присяги звучить:

"В характері часа провізоричного правлітельства, згорі зостає установити за волею народу і на припорує думи, обіцяю і присягаю перед Богом і своєю совістю вірно і справедливо посягати ся службі для свободи і горожанської рівності і всім менш повіреним способам дати кождою посприє чин безкорисного змгане, яке мало би на цілі привернути давній лад."

"Присяга, що жиню своє знані і всі свої сили на те, щоб сповинити всі зобов'язання, які перенімаю на себе провізоричне правлітельство перед очима народу."

Присяга, що зроблю все можливе, щоб скинути конституційні збори, і то в як найкоротчий час і на підставі загальної і тайного права голосування, та тим збором передати всі повноваження, які я виконую тепер в заступі за ініцими членами правлітельства, і піддати ся волі народу, який виразом будуть збори, щодо устрою форм правлінія і основних законів російської держави, що мені, Боже, допоможи."

ПЕРЕПИСКА РЕДАКЦІЇ.
М. В. Ю. Юрков, Н. П. — На случай війни Західних Держав з Німеччиною свобода кожного козлованого чимовника буде несправедливо. Міністер війни, Беккер, як ми вже доносили в попереднім числі — сказав, що кождий чимовник буде свободний, як лише буде поступати після державних законів. Як нові зарпідки вистають, правлітельство не слухай нікого, не предвидати, однак в кождім разі їх треба буде точно сповинати. За депортоване австрійських горожан до Австрії нема чого боятися. Будуть лише зловиняни для сеї держави, а нічого злого Вам не станеться ся.

Г. Л. Джеріс-Сітх, М. Дж. — Згадували Бамі бамі є-псіся мійшаді гаджі-Безнепні, бо вони останають під контролою власті. Традіється ся одначе, що і такі бамі мусять зивинати свої інтереси. Найбезпечніше місце, де наші люди можуть скласти свої центи, се поштово шадирини, бо зложені там гроші не можуть пропасти.

М. М. — На случай війни Бамі гроші не пропадуть.

Із задоволенням я перечитала в останнім числі "Свободи" (на сторінці 3-тій), в оголошенні "Українського Народного Театру з Нью-Йорку", що я маю грати ролю Оксани в опері ("Запорожці за Дунаєм").

Мені дуже приємно, що ви відібрали мене (31 марта) в Нью-Йорку. М. Дж. Отсім заявляю, що про се представляє мене нічого не знаю і ніякої ролі в ній не маю. Мене він відрукувано на дотичний програми бє моего відомо.

Юлія Корєцька.
Нью-Йорк, 23 марта 1917.

РОДИМЦІ! ЧИТАЙТЕ!
Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

ХОРІ ЛЮДИ.
Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні. Не забувайте про своїх родичів в Україні.

ЧИ ВИ Є НЕДУЖІ?

МИ ЛІЧІМО НАЙНОВІШИМИ НАУКОВИМИ МЕТОДАМИ І ЗАСТО-
СОВУЄМО НАЙЛІПШІ ЕЛЕКТРИЧНІ МАШИНИ.

Мій 25-літній лікарський до-
свід дає мені право сказати, що
я можу лічити недужих ліпшим
способом в дуже короткі час і за
невеликою оплатою. Можете
лічити ся і не переривати робо-
ти. Коли Ви маєте секретну неду-
гу, замінені крові, боля голову,
недугу серцю, ревматизм,
ломане в криках, боля носа і гор-
ла, то зверніть ся до мене. Не ли-
шіть а голосити ся особисто.



ПЕРША ПОРАДА ДАРОМ. — МОЇ ГОЛОВИМО ВАШОЮ МОВЮ.

Dr. Hunt, 216 W. 42nd St.
NEW YORK, N. Y.
при 2-й оселі.

Головня приймає: від 9. різно до 3. вечір, в суботу від 1-го в. веч., в
неділю від 10. ранку до 2. в. полудня.

ВАЛІС.

Стук, стук! дів. дів... Ніжно, ніжно, Дивовижно. Тонко, тонко, тонкобіжно Вдихайте ноги, ноги...

Скрибам, проміскам, червоним Сяють, брязкають, летять, Мартовію струни дзвенять.

Стоніть бубни, стоніть бас. Ходять паренями струни І між ними раз-у-раз Дзвенять чародійні дзвони.

Дів. дів! Стук, стук!... Мов неждано, нежарено Полюєть за звуком злук.

Струни розірають, струни розбещені Плечуть, мов діти ладям ібещі. Мурно радять мурно летять, Плечуть розірають, плечуть, розла...

Крик! Навололо все побойло. Припилює ся весілля. Мов в тумані світяться світило Серд гонять бонелі.

Винаходи. ПРИНОСЯТЬ БОГАТСТВО. М. я, як приймаюся до оплати... R. MORGAN ELLIOTT & CO. патентові адвокати. 717 Woodward Bldg. Washington, D. C.

Друкарня „Свободи“ Включає СТАРАНО, ЛЕШЕНО І НА ЧАС ВСІЯІ ДРУКАРСЬКІ РОБОТИ, як: ТИПЕТІ, ПРОГРАМИ НА ПРЕСТАВЛЕННЯ, БАЛІ І КОНЦЕРТИ.

МУШИНІ ПРОДАЮТЬ ДО МЕНЕ БО Я ДАЮ ПОМІЧ! скорі за мушину! у всіх се...

ВІСІЛАЙТЕ ВЖЕ ТЕПЕР СВІТО ВЕЛИКОДІДІ ЗАМОВЛЕННЯ НА ГОРІВНУ І ВІНА ДО ШИРОКО ЗВІСНОЇ ФІРМИ Breman & Osgood.

Др. І. Спіллінгер Порада і оглядинер ДАРОМ. Застарілих чоловіків вилікує...

Мушини БЕЗ ОПОДАГ НА РІД ВЕДУТЬ ДОКТОРА МУШІНА. Старі і нові люди...

DR. HANNEN. 146 E. 14th St. NEW YORK, N. Y. Телесні ушкоди: моча від 9. н.ч. до 6. веч. і медіа від 10. ран. до 2. веч.

НАЗОВИЧА ОФЕРТА ДЛЯ ПОЛОВО ОСЛАБЛЕНИХ МУШИН. Ослаблені мушини, які живуть...

Elias Rosenthal АДВОКАТ. ЗВІСНОІ УПРАВЛІННЯ І АМЕРИЦІ. 302 Broadway, 13th Floor NEW YORK, N. Y.

КОЛИ ВАШЕ ЗДОРОВ'Я ПОГІРШИЛОСЬ в наслідок зарежаних дієт або знебаланс харчування, утроби або нирок...

Читай Читай „Прочитайте мені 2 екстремні пачки муштин...“

НОВИЙ Винахід! Ратуйте п'янка! АЛКОГОЛ ШУТЧІНА, З ТАЙНИМ САМКОМ КОЛОДНА БЕЗ НАКОПА.

ЕЛЖТРИКА СЕ - ЖИТЕ. МУШИНІ І ЖЕНЩИНІ - ЧОМУ ТЕРПІТЬ? БУДЬТЕ СИЛНІ І ЗДОРОВІ. Уважайте на з'ясування себе...

THE HOME SUPPLY CO. Пер. 25-110 Nassau St. N. Y. Прому прясати мені етой промисловій дроби...

Жінко! Чоловіче! Сени тей муш з ласком і тратьте мушину...

ПІСНЯ! ШУТЧІНА, З ТАЙНИМ САМКОМ КОЛОДНА БЕЗ НАКОПА. Прочитайте і познайдіть сего чудового...

ОДИНКА ХРИСТІАНСЬКА ШКОЛА ПОСЕРВІСТА. Українці! Показуємо Вас, що ми тепер інвестуємо \$5000 на нові і 1917 року автомобілі...

Даром Чудова нагода набуті „Rogers-a“ 26 штук столового начиня - даром. 26 ШТУК НАЧИНА „РОДЖЕРС“

Даром Чоловіче! Жінко! Сени тей муш з ласком і тратьте мушину...

Жінко! Чоловіче! Сени тей муш з ласком і тратьте мушину...

ПІСНЯ! ШУТЧІНА, З ТАЙНИМ САМКОМ КОЛОДНА БЕЗ НАКОПА. Прочитайте і познайдіть сего чудового...

Корисне предложене ЛІШЕ ЧЕРЕЗ КОРОТКИЙ ЧАС. \$2.39. Сени тей муш з ласком і тратьте мушину...

Ось Вам нагода тепер! Користь мого успішного лікування нейсте хронічних недуг у мушин і жінки...

НЕ ПОМИЛКАТЕ. Витягні купон і зашийте до пис селіас. „Тяте, що коли Ви зайдете до мого офісу, то Ви прийдете до ласкового лікаря...“

ПІСНЯ! ШУТЧІНА, З ТАЙНИМ САМКОМ КОЛОДНА БЕЗ НАКОПА. Прочитайте і познайдіть сего чудового...

ПІСНЯ! ШУТЧІНА, З ТАЙНИМ САМКОМ КОЛОДНА БЕЗ НАКОПА. Прочитайте і познайдіть сего чудового...

ПОЩО ТЕРПІТИ І ХОРУВАТИ. Ми можемо вилікувати ся у мене, як Вас дурно не могли лікувати. Відвісіть ся з дорієм до старого ПРОБРОСАРА І ДОКТОРА ОВЕНА...